

دليل المالك

# ثلاجة - فريزر

يرجى قراءة هذا الكتيب بعناية قبل تشغيل الثلاجة وحفظه في متناول اليد للرجوع إليه في كل الأوقات .

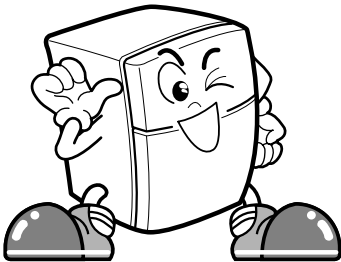


## المحتويات

- ٣..... معلومات السلامة الهامة
- ١١ ..... التركيب
- ١٢ ..... الأجزاء الداخلية
- ١٣ ..... التشغيلات

الدء بالتشغيل  
قبل ضبط درجة الحرارة  
تنبيه فتح الباب  
التشخيص الذاتي  
الضوابط لحجيرة التبريد  
طازج وصحي  
تجميد سريع  
قفل الطفل  
الضوابط لحجيرة التجميد  
صنع الثلج  
درج حفظ الطعام الطازج  
درج الخضروات  
مركز المرطبات  
حوض الماء

- ١٩ ..... الاقتراحات لحفظ الأغذية
- ٢٠ ..... التنظيف
- ٢٢ ..... المعلومات العامة
- ٢٣ ..... ⚠ تحذير
- ٢٤ ..... قبل الاتصال الهاتفي لطلب الخدمات



### ⚠ تحذير

- ⚠ حافظ على فتحات التهوية الموجودة في هيكل الجهاز أو الموجودة في الهيكل المدمج خالية من أي عوائق.
- ⚠ لا تستخدم أدوات ميكانيكية أو أية وسائل أخرى لتسريع عملية إذابة الصقيع، غير تلك الطرق الموصى بها من قبل المصنع.
- ⚠ لا تتلف دائرة التبريد.
- ⚠ لا تستخدم الأجهزة الكهربائية داخل مقصورة حفظ الطعام بالجهاز، ما لم تكن من النوع الموصى به من قبل المصنع.
- ⚠ يتطلب غاز التبريد وغاز العزل المستخدم في الجهاز إجراءات خاصة للتخلص منه. عند التخلص من الغاز يرجى استشارة وكيل الخدمة أو شخص آخر مؤهل.

## احتياطات السلامة الأساسية

يحتوي هذا الدليل على رسائل السلامة الهامة. اقرأها دائما واتبعها.

⚠ هذا هو رمز السلامة. فهو ينبهك إلى رسائل السلامة التي تخطر بالمخاطر التي يمكن أن تقتلك أو تصيب بضرر أنت أو الآخرين أو قد تلتف المنتج. جميع رسائل السلامة سيسبقها رمز السلامة وإشارة الخطر متبوعة بكلمة «تحذير» أو «تنبيه». وهذه الكلمات تعني ما يلي:

⚠ **تحذير** يمكن أن تتعرض للقتل أو الإصابة الجسيمة إذا لم تتبع التعليمات.

⚠ **تنبيه** تشير إلى موقف خطر وشيك والذي إذا لم يتم تجنبه قد يؤدي إلى إصابة طفيفة أو متوسطة أو تلف المنتج فقط.

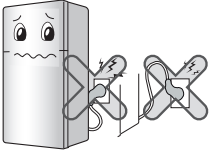
ستحدد كل رسائل السلامة الخطر المحتمل وستخبركم بطريقة تقليل فرصة الإصابة أو ماذا سيحدث إذا لم يتم اتباع التعليمات.

## ⚠ تحذير

لتقليل خطر التعرض للنيران أو الصعق الكهربائي أو إصابة للأشخاص عند استخدام المنتج، يجب اتباع احتياطات السلامة الأساسية والتي تتضمن ما يلي: اقرأ كل التعليمات قبل استخدام الجهاز.

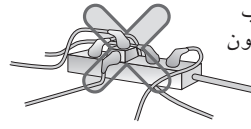
### 1. عند توصيل الجهاز بالتيار الكهربائي

لا تسمح لقابس التيار الكهربائي بأن يكون متجها لأعلى أو أن يتم الضغط عليه عند مؤخرة الثلاجة.



قد يُسكب الماء أو قد يتلف القابس مما يتسبب في نشوب حريق أو صعق كهربائي.

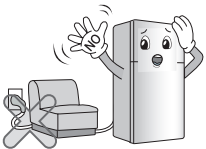
يجب استخدام القابس المخصص لذلك.



- قد يتلف فاصل التسرب الكهربائي الطعام وقد يكون الموزع به تسرب.
- قد يؤدي استخدام عدم أجهزة على مقبس واحد إلى اندلاع النيران.

لا تثني سلك التيار الكهربائي أو تضغط عليه بأية أشياء ثقيلة فقد يتلف.

وهو الأمر الذي قد يتسبب في نشوب حريق أو صعق كهربائي.



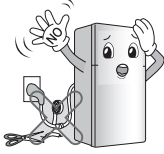
إحرص على منع تعرض السلك الكهربائي للضغط أو السحق في حالة دفع الثلاجة للداخل بعد نزع قابس التيار الكهربائي خلال التركيب.

يمكن أن يتسبب ذلك في الحريق أو الصدمة الكهربائية.

# معلومات السلامة الهامة

## 1. عند توصيل الجهاز بالتيار الكهربائي

لا تمدد أو تعدل طول قابس التيار الكهربائي.



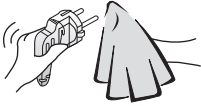
فقد قد يتسبب ذلك في نشوب حريق أو صعق كهربائي.

انزع قابس التيار الكهربائي عند تنظيف الثلاجة أو نقلها أو استبدال المصباح الداخلي لها.



- حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو إصابة.
- عند استبدال المصباح الداخلي للثلاجة، تأكد من أن الحلقة المطاطية لمنع الشرر الكهربائي الموجودة داخل القابس لم يتم نزعها.

امسح الماء أو الأتربة من على سلك التيار الكهربائي وأدخله مع إحكام توصيل أطراف السنون.



فقد تؤدي الأتربة أو الماء أو التوصيل غير المحكم إلى نشوب حريق أو صعق كهربائي.

عند سحب قابس التيار الكهربائي لا تمسكه من السلك ولكن من نهايته.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو قطع التيار الكهربائي أو نشوب حريق.

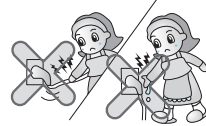
انتظر لمدة 5 دقائق أو أكثر عند إعادة توصيل القابس.

NO



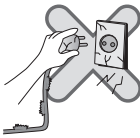
فقد يؤدي ذلك إلى فشل عملية التشغيل للفريرز.

لا تجذب أو تلمس قابس التيار ويداك مبتلتان.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو إصابة.

عند تلف سلك التيار الكهربائي أو قابس التيار الكهربائي أو اتساع فتحات المقبس، لا تستخدمها.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو قطع التيار الكهربائي أو نشوب حريق.

افحص التأريض.

فقد يؤدي التأريض غير السليم إلى انقطاع التيار الكهربائي أو صعق كهربائي.



سلك التأريض

أكثر من 30 بوصة نحاس مسنوني

تأكد من التوصيل الأرضي للجهاز للحفاظ على السلامة.

لا توصل الطرف الأرضي بأنابيب الغاز، أو أنبوب الماء البلاستيكي أو خط الهاتف.

إذا لم يكن هناك طرف أرضي في منفذ التيار الكهربائي الموجود بمنزل العميل، قم بتوصيل طرف أرضي بقاعدة الضاغط.

تأكد من استخدام جهد كهربائي مانع مؤرض ملائم ومتوافق مع قابس التيار. تأكد من استخدام موافقات امتداد مؤرخصة عند استخدام موافقات الامتداد. يمكن أن يتسبب ذلك في الحريق.

## 2. عند استخدام الثلاجة

**لا تضع أية أشياء ثقيلة أو خطيرة (علبة بها سوائل) على الثلاجة.**



فقد تسقط وتتسبب في إصابة  
أو نشوب حريق أو صعق  
كهربائي عند فتح الباب أو  
إغلاق.

**لا تتعلق بالباب أو أرفف الباب أو مقبض الفريزر أو غرفة التبريد.**



فقد يتسبب ذلك في سقوط  
الفريزر أو تلف المقابض. ولا  
تسمح للأطفال خاصة  
بالتعلق بالباب.

**لا تضع أية أشياء مثل المزهريّة أو الأكواب أو أدوات التجميل أو الأدوية أو أية علب أخرى به سوائل على الثلاجة.**



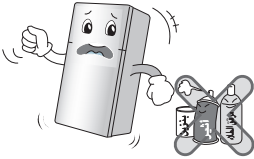
حيث قد يتسبب ذلك في  
صدمة كهربائية أو إصابة عند  
سقوطها.

**احرص على منع الأطفال من دخول المنتج.**



يمكن أن يتسبب في  
تعريض حياة الأطفال  
للخطر في حالة دخول  
الطفل إلى الثلاجة.

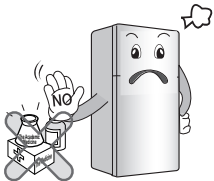
**لا تستخدم أو تخزن مواد سريعة الاشتعال مثل البنزين أو الكحول أو الأدوية أو غاز البروبان السائل أو الرذاذ أو أدوات التجميل بالقرب من الثلاجة أو في داخلها.**



فقد يتسبب هذا في  
انفجار أو نشوب  
حريق.

**يمكن أن يتسبب فتح وغلق باب الثلاجة بقوة في سقوط الطعام المخزن في سلة الثلاجة نتيجة للصدمة مما قد يؤدي إلى جرح القدمين، ولذلك يجب اتخاذ الاحتياطات اللازمة الملائمة.**

**لا تخزن الأدوية أو المواد الأكاديمية في الثلاجة.**



فعند تخزين مواد ذات  
درجات حرارة صارمة، فقد  
تتلف أو قد يحدث تفاعل  
غير متوقع مما يتسبب في  
وقوع مخاطر.

**لا تضع الثلاجة في مكان رطب أو مكان به رذاذ ماء أو مطر.**

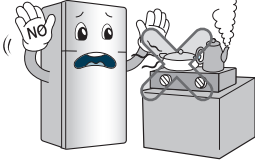


قد يتسبب تلف عازل  
الأجزاء الكهربائية في  
تسرب كهربائي.

## معلومات السلامة الهامة

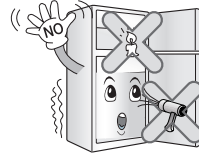
### 2. عند استخدام الثلاجة

ركب المنتج في مكان بعيد عن الحريق مثل الأماكن التي يوجد بها تسرب للغاز القابل للاشتعال.



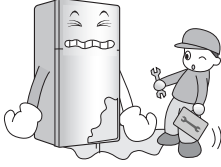
فقد يتسبب هذا في نشوب حريق.

لا تستخدم المجفف في تجفيف الجزء الداخلي، ولا تقم بإشعال أي شموع لإزالة الروائح.



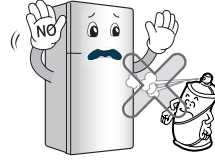
فقد يتسبب هذا في انفجار أو نشوب حريق.

استخدم الثلاجة المغمورة بعد فحصها.



حيث قد يتسبب ذلك في صدمة كهربية أو نشوب حريق.

لا تستخدم الرذاذ القابل للاشتعال بالقرب من الثلاجة.

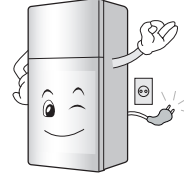


فقد يتسبب هذا في نشوب حريق.

هذا الجهاز غير مخصص للاستخدام عن طريق أشخاص يعانون من نقص في القدرات الجسدية أو الحسية أو العقلية (بما في ذلك الأطفال)، أو من تنقصهم الخبرة والمعرفة، ما لم تتوافر لهم المراقبة أو تعليمات استعمال الجهاز عن طريق أحد الأشخاص يكون مسئولاً عن سلامتهم.

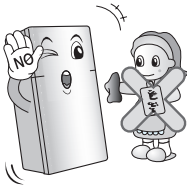
يجب مراقبة الأطفال للتأكد من عدم عبثهم بالجهاز

وفي حالة الرعد والبرق، أو عدم الاستخدام لفترة طويلة، انزع قابلية التيار.



يوجد خطر الصدمة الكهربائية أو الحريق.

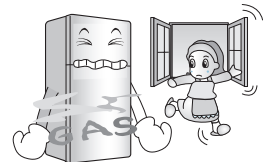
لا ترش الماء داخل الثلاجة أو خارجها ولا تنظفها بالبنزين أو مخفف الطلاء.



فقد يؤدي تلف عزل الأجزاء الكهربائية إلى انقطاع التيار الكهربائي أو نشوب حريق.

عند تسرب الغاز لا تلمس الثلاجة أو القاباس وقم بتهوية الحجرة فوراً.

- فقد يؤدي الانفجار بواسطة الشرر إلى حرق أو احتراق.
- نظراً لأن الثلاجة تستخدم غاز كمبرد غير ضار بالبيئة، وأي كمية منه حتى وإن كانت قليلة (130 - 140 جرام) قد تؤدي للاشتعال. عند تسرب الغاز بسبب تلف شديد أثناء نقل الثلاجة أو تركيبها أو استخدامها، فقد يؤدي أي شرر إلى نشوب حريق أو احتراق.



لا تخزن المواد المتفجرة مثل علب الأيروسولات المحتوية على مواد دافعة قابلة للاشتعال في هذا الجهاز.

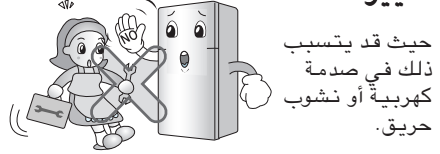
## معلومات السلامة الهامة

### 2. عند استخدام الثلاجة

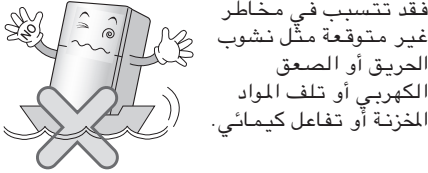
عند وجود أية رائحة غريبة أو دخان من الثلاجة، افصل قابس التيار الكهربى فوراً واتصل بمركز الخدمة.



لا تسمح لأي شخص سوى المهندس المتخصص بفك الثلاجة أو إصلاحها أو تغييرها.



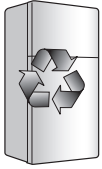
لا تستخدم الثلاجة لأغراض غير منزلية (تخزين الأدوية أو مواد الاختبار أو استخدامها على سطح سفينة...الخ).



عند التخلص من الثلاجة، انزع مواد التغليف من على بابها.

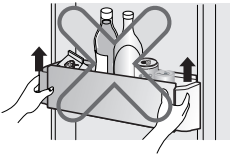


### ماذا تفعل بالثلاجة القديمة خاصتك

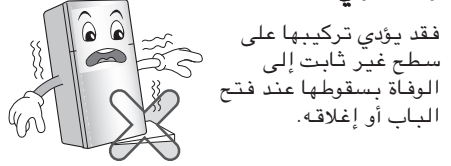


تحتوي الثلاجة الخاصة بك على سوائل (سائل تبريد، زيت) مصنوعة من مواد قابلة لإعادة التدوير. يجب إرسال كل هذه المواد إلى موقع التخلص من النفايات حيث يمكن إعادة استخدامها بعد دخولها في عملية إعادة التدوير. اتصل بالسلطات المحلية

افرج محتويات الحاوية بشكل كامل قبل إخراجها من الباب.



قم بتركيب الثلاجة على سطح صلب ومستوى.



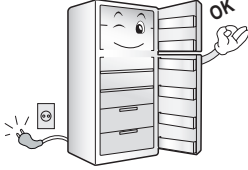
لا تضع يديك أو عصي معدنية في مخرج الهواء البارد أو غطاء أو قاعدة الثلاجة أو الشبكة المقاومة للحرارة (فتحة العادم) في المؤخرة.



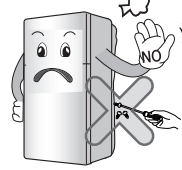
## معلومات السلامة الهامة

### 2. عند استخدام الثلاجة

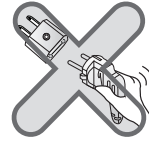
ضع كافة المكونات في المكان المناسب قبل توصيل الطاقة.



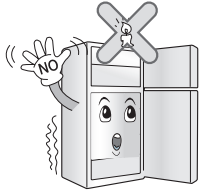
لا تزيل الغطاء الموجود بالخلف



لا تستخدم محول.



لا تترك الشموع  
المضاءة أو البخور  
على الثلاجة حيث قد  
يتسبب ذلك في  
خطر نشوب حريق.



### ⚠ تنبيه

يؤدي مخالفة هذا الأمر إلى إصابة أو تلف المنزل أو الأثاث. يجب توخي الحذر دائما.

لا تضع الطعام بدون ترتيب داخل الثلاجة.

يمكن أن يقع الطعام خلال فتح وغلق باب الثلاجة ويؤدي إلى إيذاء الأشخاص.

لا تلمس الطعام أو العلب في الفريزر ويذاك مبتلتان.



فقد يتسبب هذا في إصابة أنسجة الجسم.

لا تضع يديك في أسفل الثلاجة.



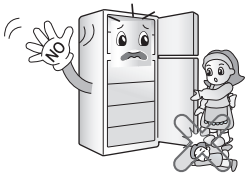
فقد يتسبب اللوح الحديدي الموجودة بقاع الثلاجة في إصابتك.

لا تضع زجاجة في الفريزر.



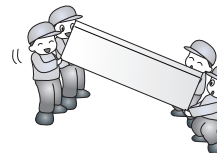
فقد تتجمد محتوياتها وتسبب في الإصابة.

يرجى الانتباه لأن فتح أو غلق الباب أو ألبار المنزل للثلاجة يمكن أن يتسبب في إصابة الأشخاص المحيطين بها.



قد يؤدي فتح الباب وإغلاقه إلى أن تعلق القدم أو اليد في شقوق الباب أو أن يصاب الأطفال من الحافة الجانية.

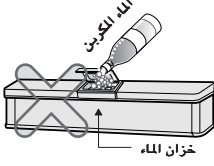
احمل الثلاجة من عمود المقبض الموجود أسفل المقدمة وأعلى المؤخرة.



وإلا فقد تنزلق يدك مما قد يعرضك للإصابة. وحيث أن المنتج ثقيل فإن حمله وحده يمكن أن يتسبب في إيذاء الأشخاص أو قد يتسبب في وقوع الحوادث.

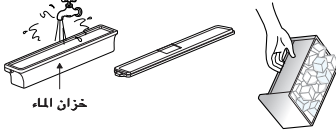
## معلومات السلامة الهامة

لا تستخدم الماء المكربن.  
قد يؤدي ضغط الغاز في حدوث تسريب.

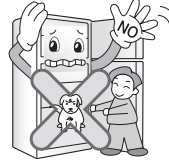


تحذير: يُملأ بماء الشرب فقط.

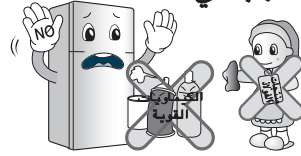
قم بتنظيف خزان الماء وفقا للتعليمات  
قبل استخدام صانع الثلج.  
تخلص من مكعبات الثلج التي تنتج عند  
استخدام صانع الثلج لأول مرة.  
فقد يكون ذلك مصنوع من الماء الذي  
تلامس مع الأجزاء قبل تنظيفها.



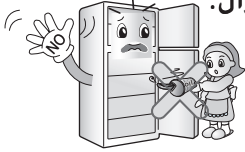
لا تضع أية حيوانات حية في الثلاجة.



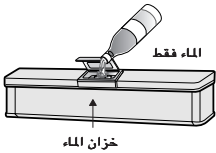
لا تستخدم منتجات مثل الصنفرة، أو  
الفرشاة، أو الحديد، أو حتى المنتجات  
الخاصة لتنظيف الاستانلس ستيل،  
منتجات الصابون مثل الكحول،  
والكبروسين، والبنزين، والشمع أو المواد  
المذيبة أو الكيماويات القوية مثل الكلور  
أو المنظفات أو الخل لأغراض التلميع.  
فقد تسبب هذه المواد تلف لطبقة الطلاء  
الواقية وقد تتسبب في  
خطر أو  
تتسبب في  
بقع على  
سطح  
الثلاجة.



لا تضع الزيت على الجزء الموصل للباب  
في أي حال من الأحوال.  
فقد تتسبب في  
تلف الأجزاء  
البلاستيكية.



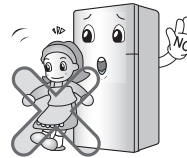
استخدم الماء فقط. إذا تم استخدام أي  
وسائل أخرى، قد يتأثر عمل الجهاز. إذا  
وجدت مشكلة عند استخدام أي وسائل غير  
الماء، لن تكون هناك مسؤولية على  
المصنع.



تجنب ملامسة الزيت أو الدهون للأجزاء  
البلاستيكية. فقد تتسبب في تلف.



عندما يكون كبل الطاقة تالف، قم  
باستبداله  
بالاستعانة  
بفني كهرباء  
لتجنب خطر  
وقوع حادث.



لا تستند على الباب.  
فقد تنفجر المفصلات  
قليلا مما يؤثر على  
عزل التبريد وبالتالي  
يقلل من كفاءة الأداء.

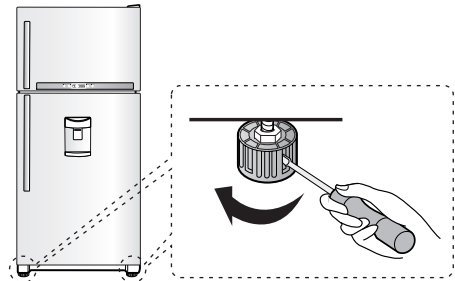
## ⚠ تحذير

يرجى عدم استخدام غسالة الأطباق لتنظيف الأدراج السفلية؛ فقد تتسبب درجة الحرارة العالية في  
إتلاف السلال وبالتالي تصبح غير قابلة للاستخدام.

صنعت هذه الثلاجة بعناية كبيرة من خلال استخدام أحدث ما وصلت إليه التكنولوجيا. ونحن على ثقة من أنها ستحوز على رضاكم التام أداءً وموثوقية. قبل البدء في تشغيل ثلاجتك، يرجى قراءة هذا الكتيب بتمعن وأناة. فقد تضمن تعليمات دقيقة حول التركيب والتشغيل والصيانة، بالإضافة إلى بعض الملاحظات المفيدة.

## التركيب

١. اختر مكانا مناسباً.  
ضع جهاز الثلاجة بحيث يمكن استخدامه بسهولة.
٢. تجنب تركيب الجهاز قريبا من مصادر حرارة، أو أشعة الشمس المباشرة، أو الرطوبة.
٣. لضمان تدوير الهواء بشكل صحيح حول الثلاجة والفرز، يرجى الاحتفاظ بمسافة كافية بين الحائط والثلاجة من الجانبين ومن الأعلى، والاحتفاظ بمسافة ٢ بوصة (٧ سم) على الأقل بين الثلاجة والحائط الخلفي.
٤. لا تركيب هذا الجهاز في مكان في درجة الحرارة أقل من ٥° م. هذا قد يؤدي الى ضعف كفاءة الثلاجة.
٥. لتجنب الاهتزاز، لا بد من تركيب الجهاز متساويا.  
عند اللزوم، اضبط صواميل الإستواء لضبط الإستواء للثلاجة في حالتها واضعة على أرض غير مستوية.  
لا بد من أن يكون الجزء الأمامي من الثلاجة أعلى قليلا من جزئها الخلفي لغلق الباب بلطف.  
دور صوامل الاستواء باتجاه عقرب الساعة (⌚) لرفع الجهاز، وبتجاه معكاس عقرب الساعة (⌚) لخفضه.

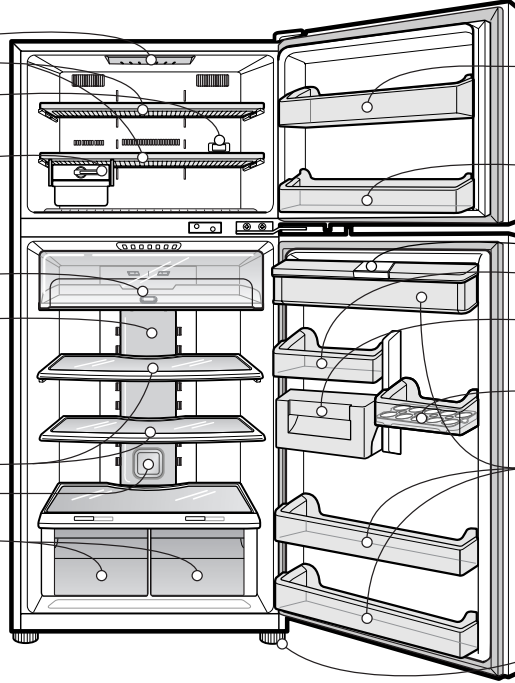


## حجيرة التجميد

- لمبة
- رف
- حلقة ضبط درجة الحرارة في الفريزر
- صانع الثلج
- القابل للثلي

## حجيرة التبريد

- درج حفظ الطعام الطازج
- لمبة
- الرف
- طازج وصحي
- درج الخضراوات (صندوق أو صندوقين) (اختياري)



- رف باب الفريزر
- رف باب الفريزر
- حوض الماء
- دولاب الخضراوات
- مركز المرطبات (اختياري)
- رف حفظ البيض
- دولاب الخضراوات
- مسمار ضبط المستوى

- هذا الدليل يغطي العديد من الطرازات المختلفة. قد تحتوي الثلاجة التي قمت بشرائها على بعض أو كل الميزات الواردة أعلاه.
- الحفاظ على مكان الأجزاء الداخلية مثل الأرفف والأدراج المزودة من قبل المصنع يوفر أكثر الأوضاع كفاءة في استهلاك الطاقة.

ملاحظة

## اقتراح لتوفير الطاقة

- يرجى عدم فتح الباب لفترة طويلة، قم بإغلاق الباب في أسرع وقت.
- لا ينصح بوضع كمية كبيرة من الطعام فيجب ترك مساحة كافية للسماح بدوران الهواء البارد بحرية.
- لا تضبط درجة الحرارة على مستوى أقل من المطلوب. لا تضع الطعام بالقرب من مستشعر درجة الحرارة.
- دع الطعام الساخن ليبرد قبل تخزينه في الثلاجة. فوضع الطعام الساخن في الثلاجة أو المجمد يمكن أن يفسد الطعام وتكبد فواتير كهرباء أعلى في القيمة.
- لا تسد فتحات الهواء بالطعام. فالدوران السلس للهواء البارد يحافظ على درجة الحرارة داخل الثلاجة أو المجمد متساوية.
- لا تفتح الباب بشكل متكرر. ففتح الباب يعمل على دخول الهواء الساخن إلى الثلاجة \_ المجمد، مما يسبب ارتفاع درجة الحرارة الداخلية.

## الدء بالتشغيل

عند تركيب جهاز الثلاجة لأول مرة، اتركه لمدة ٢-٣ ساعات للاستقرار على درجة الحرارة العادية للتشغيل قبل وضع الأغذية الطازجة أو المجمدة. إذا انقطع التيار الكهربائي، انتظر ٥ دقائق قبل إعادة تشغيل الجهاز.

## قبل ضبط درجة الحرارة

- يحافظ الجهاز على درجة الحرارة في الجهاز بغض النظر عن التغيرات في درجة حرارة الغرفة. ومن الموصى به عدم تغيير درجة الحرارة عند ضبطها (الضوابط في حجرة التبريد وحجرة التجميد) إلا عند الحاجة.
- حجرة الثلاجة له زر ضبط درجة حرارة واحد في حجرة التبريد وحلقة ضبط درجة الحرارة في حجرة التجميد.
- الضبط الأساسي لزر ضبط درجة الحرارة في حجرة التبريد هو « ٣ درجات مئوية ».
- الضبط الأساسي لحلقة ضبط درجة الحرارة في حجرة التجميد هو « ٣ ».
- جهاز الثلاجة له مشعر درجة حرارة في حجرة التبريد. ويبدأ الضاغط بالعمل ويتوقف عن العمل تلقائياً عند الحاجة.

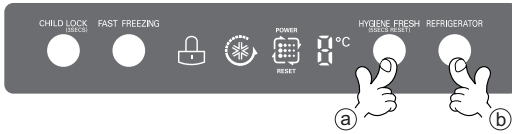
## تنبيه فتح الباب

عند فتح باب حجرة التبريد أو باب حجرة التجميد لمدة دقيقة واحدة، تنطلق صفارة ثلاثمرات. وإذا فتحت الباب باستمرار، تنطلق صفارة كل ٣٠ ثانية.

## التشخيص الذاتي

- جهاز الثلاجة مزودة بوظيفة التشخيص الداخلي. إذا حدث خلل في بعض المناطق، يعرض رمز الخطأ لمساعدة الفني في الإصلاح. أثناء عرض رمز العرض، لا تعمل الضوابط الأخرى ولا تعرض الوظائف.
- إذا عرض رمز الخطأ، اتصل بمركز للخدمات. لا تنزع سلك التيار للجهاز من مخرج التيار.

## الضوابط لحجرة التبريد



- اضغط زر 'REFRIGERATOR' (الثلاجة) للتحكم في درجة حرارة الثلاجة.

- اضغط على زر "طازج وصحي" لتشغيل موتور الحفظ الصحي.

- عند الضغط على الزر، يصدر المصباح ضوءاً.

- يشير الرقم الذي يظهر على نور المصباح درجة حرارة حجرة الثلاجة.

- يمكنك اختيار نقطة الضبط المطلوبة في سبع خطوات، من صفر درجة مئوية إلى 6 درجات مئوية.

- اضغط على زر (a)، سيعمل موتور الحفظ الطازج والصحي، وضع الطاقة، إيقاف التشغيل.

- اضغط على زر (a) لمدة خمس ثواني، وبعدها يتم إعادة تعيين فترة استبدال فلتر الحفظ الطازج والصحي.

- اضغط على زر (b)، ستخفض درجة حرارة الثلاجة كل 1 درجة مئوية وتدور.

## طازج وصحي

### تنبيه !

قبل تثبيت أو استخدام المنتج، تأكد من قراءة دليل المالك جيدا لاستخدام المنتج بشكل صحيح ووفقا للغرض المخصص له. يعمل فلتر حفظ الطعام طازج وصحي هذا على إزالة الفيروسات والبكتريا الموجودة داخل الثلاجة كما يتميز بخصائص إزالة الرائحة. وقد تم اختبار أدائه واعتماده من قبل معاهد مرخص لها ( Intertek ).

\* مدة خدمة الفلتر حوالي عام إلى عامين. (قد تختلف مدة خدمة الفلتر حسب بيئة الاستخدام لدى العميل).

### • كيفية إزالة الفلتر الحالي

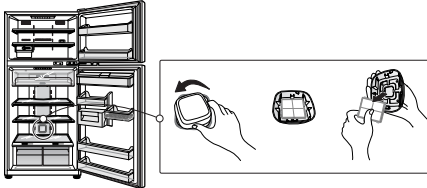
عندما يضيء مصباح إعادة التعيين، استبدل الفلتر.



أثناء الاستخدام حدد  
وقت إعادة التعيين. عند تحويله إلى وضع  
إيقاف التشغيل

• عندما يضيء مصباح "إعادة الضبط"، استبدل الفلتر للحفاظ على أداء فلتر حفظ الطعام طازج وصحي.

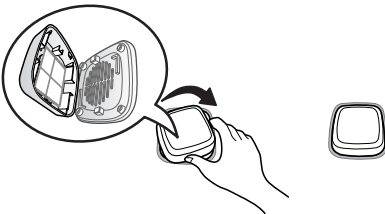
• لاستبدال الفلتر، اضغط على زر ( ) (إيقاف التشغيل).



• امسك غطاء الفلتر وأدره في عكس اتجاه حركة عقارب الساعة لفصل الغطاء. اسحب فلتر حفظ الطعام طازج وصحي من داخل غطاء الفلتر.

### • كيفية تركيب الفلتر الجديد

تركيب الفلتر الجديد.



• أدخل فلتر حفظ الطعام طازج وصحي في غطاء الفلتر المنفصل بحيث تكون الخطاطيف الموجودة حول الفلتر مرئية. (إذا تم إدخال الفلتر بشكل عكسي، لن يتم تجميعه بشكل صحيح).

• أدخل غطاء الفلتر إلى مكانه الأصلي وأدره في اتجاه حركة عقارب الساعة بمقدار 30 درجة لقفل غطاء الفلتر.

يمكنك شراء فلتر حفظ الطعام طازج وصحي من أقرب موزع أو مركز خدمة.

## • اضبط مدة الاستبدال (تمهيد)



أثناء الاستخدام حدد وقت إعادة التعيين. إيقاف التشغيل عند تحويله إلى وضع

بعد أن يستبدل المستخدم الفلتر، يمكن للمستخدم أن يضبط وقت الاستبدال القادم.

• أغلق باب الثلاجة واضغط على زر ( ) الموجود على شاشة العرض الموجودة على الجانب الأمامي من الباب لأكثر من 5 ثواني للتحقق من أن مصباح إعادة التعيين مطفأ.

## • التحويل إلى وضع الاستخدام

التحويل إلى وضع الاستخدام

HYGIENE FRESH (SOURCE RESET)

• لاستخدام فلتر حفظ الطعام طازج وصحي، اضغط على زر ( ) الموجود على شاشة العرض الموجودة على الجانب الأمامي من الباب وحوله إلى وضع تلقائي أو تشغيل. (متى تضغط على الزر، سيتم تحويل فلتر حفظ الطعام طازج وصحي إلى وضع إيقاف التشغيل ← تلقائي ← تشغيل ← إيقاف التشغيل).



## ⚠ تنبيه

عندما يحول المستخدم الفلتر إلى وضع تلقائي أو تشغيل، يعمل المؤشر الموجود حول الفلتر. افتح الباب للتحقق مما إذا كان المؤشر الموجود حول الفلتر يعمل أيضا. لا تضع إصبعك أو أية أشياء أخرى داخل المروحة. فقد يتسبب ذلك في إصابة أو عطل.

## ⚠ تنبيه

- لا تغسل فلتر حفظ الطعام طازج وصحي بالماء حيث قد يتسبب ذلك في عطل.
- إذا كان المستخدم يستخدم الفلتر بصورة مستمرة بعد وقت إعادة التعيين، قد يتسبب ذلك في حدوث عطل.
- قد لا يكون هذا الفلتر فعال مع جميع أنواع البكتيريا والفيروسات.
- هذا الفلتر فعال في إزالة البكتيريا الموجودة في الطعام الموجود بالثلاجة.

يمكنك شراء فلتر حفظ الطعام طازج وصحي من أقرب موزع أو مركز خدمة.

## تجميد سريع



- تعمل وظيفة التجميد السريع عند تشغيل الثلاجة لأول مرة. يعمل الضاغط والمروحة على أعلى سرعة للتبريد لتقليل درجة حرارة الثلاجة بشكل سريع. ويتم إيقاف تشغيلها تلقائياً.

- إذا وضع الطعام الدافئ في الثلاجة، يمكن تشغيل خاصية التجميد السريع باستخدام المفتاح الموجود على لوحة المفاتيح. ستتوقف وظيفة التجميد السريع عندما تصل درجة الحرارة إلى المستوى المناسب أو يمكن إيقاف تشغيلها يدوياً بالضغط على زر التجميد السريع.

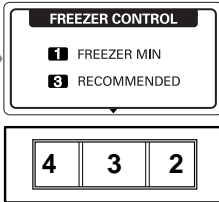
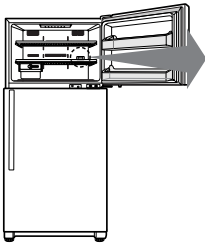
## قفل الطفل

### قفل الطفل



- ابق ضاغطة على زر قفل الطفل لمدة 3 ثوان لتفعيل قفل الطفل.
- عند ضبط الوظيفة، يعرض مؤشر القفل ولا يعمل الأزرار الأخرى. لإلغاء الوظيفة، ابق ضاغطة على زر قفل الطفل لمدة 3 ثوان .

## الضوابط لحجيرة التجميد



- لخفض درجة الحرارة داخل المجمد، أدر المقبض تجاه اليمين واضبطه على رقم أعلى.
- لرفع درجة الحرارة داخل المجمد، أدر المقبض تجاه اليسار واضبطه على رقم أقل.
- التجميد المفرط على درجة 8 ~ 6 هي وظيفة تحافظ على درجة الحرارة منخفضة داخل المجمد. ولكن، ستقل سرعة تبريد الثلاجة. عند استخدام مستويات 8 ~ 6، أعد قرص التحكم إلى الوضع الموصى به في الأوقات العادية.

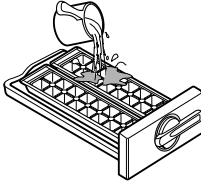
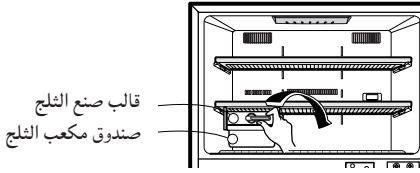
## عمل الثلج

### قالب صنع الثلج القابل للتدوير

• لصنع المكعبات الثلجية ، املاً قالب صنع الثلج بالماء وادخله في مكانه.

• لإخراج مكعبات الثلج، أمسك برافعة درج الثلج ثم اسحبه برفق.

ثم تسقط مكعبات الثلج في صندوق مكعبات الثلج.



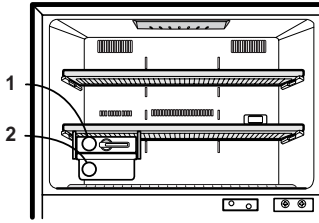
يمكنك فك صانع الثلج لتوفير المساحة في الفريزر.

### ملاحظة

• نوع الثلج الملفوف: قم بإزالة 1 و 2.

١. رف الثلج

٢. صندوق مكعب الثلج.



< نوع الثلج الملفوف >

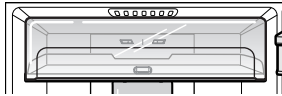
## ⚠ تحذير

- لا تستخدم أي شيء غير ماء الصنبور.
- قم بملء الماء حتى خط مستوى الماء.

## درج حفظ الطعام الطازج

### كيفية الاستخدام

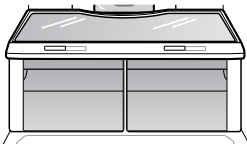
- يحفظ درج الطعام الطازج درجة الحرارة بحيث تكون أبرد من درجة الحرارة داخل الثلاجة.
- ويعد مكان مناسب لحفظ السندوتشات أو اللحوم التي سيتم طهيها.
- لا تقم بتخزين الطعام الذي يحتوي على مستوى رطوبة مرتفع.



## درج الخضراوات (اختياري)

### كيفية الاستخدام

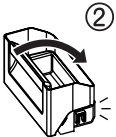
- يمكن استخدام درج الخضراوات من خلال مقبض التحكم.
- تحقق من موقع المقبض قبل تخزين الطعام.
- لا تضع مقبض التحكم في نقطة المنتصف.



## مركز المرطبات (اختياري)

١. الإمالة: امسك الجيب الأمامي وارفعه لأعلى برفق. ثم اسحبه للأمام لإمالة سلة الباب الشفاف.

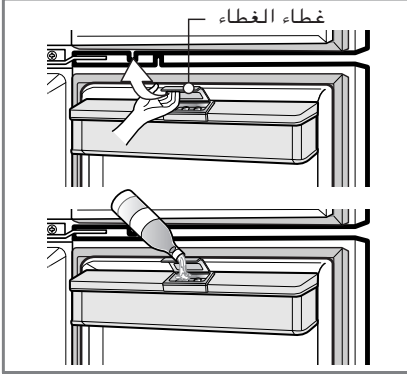
٢. الغلق: ثم ضع سلة الباب في موقعها الأصلي حتى تسمع صوت نقر.



## وعاء الماء

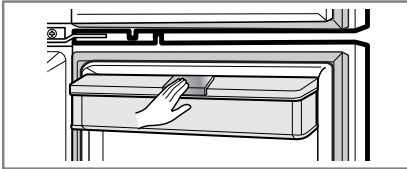
**ملاحظة**

- ضع الماء بعد أن يكون خزان المياه في مكانه، ومن الضروري فصل خزان المياه لتنظيفه أو عند استخدامه.
- عندما لا يكون خزان الماء في مكانه بعد ملئه بالماء، يمكن تسرب الماء عن طريق الضغط على الصمام.

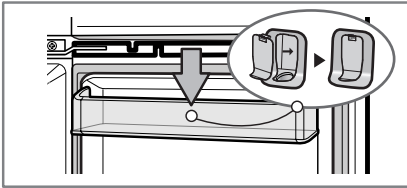


### • وضع المياه في خزان المياه.

1. افتح غطاء الغطاء ثم اسكب الماء في حوض الماء.



2. أغلق سدادة الغطاء.



3. يمكنك استخدام السلة العلوية بعد فك خزان الماء وإغلاق الفتحة بسدادة.

يتم إرفاق السدادة مع درج البيض. علامة سعة الحاوية الداخلية هي الكمية المتاحة عند إزالة خزان الماء.

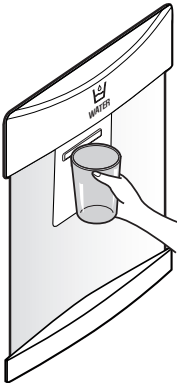
**تنبيه**

لا تستخدم أي شيء غير الماء.  
يجب تبريد الماء الساخن قبل وضعه في حوض الماء.

### • الشرب

1. اضغط لوحة وعاء الماء بالزجاج.

2. يتم إطلاق الماء عند الضغط على لوحة وعاء الماء. تعود اللوحة إلى مكانها الأصلي عند فك الزجاج ويتوقف مجرى الماء.

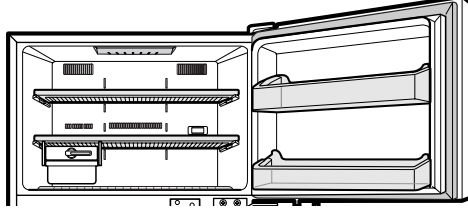


## تخزين الأطعمة

- ضع الأطعمة الطازجة في حجرة التبريد، كيفية تجميد الأطعمة وإذابة الجليد عنها هو عامل مهم في المحافظة على نكهة الأطعمة وجودتها .
- لا تخزن الأطعمة التي تفسد بسهولة على درجات منخفضة ، مثل الموز والأناناس والبطيخ .
- اترك الأكل الساخن يبرد قبل وضعه في الثلاجة . إذ أن وضعه ساخناً قد يتسبب في فساد المأكولات الأخرى بالثلاجة وفي زيادة استهلاك الكهرباء .
- يراعى عند تخزين الأطعمة بالثلاجة لفها بورق فينيل أو وضعها في أنية بغطاء . فمن شأن ذلك منع الرطوبة من التبخر والمساعدة في اختفاظ الطعام بطعمه وفائدته الغذائية .
- لا تسد فتحات الهواء بالأطعمة . إذ أن دوران الهواء المبرد من شأنه المحافظة على انتظام درجة برودة الثلاجة.
- تجنب فتح باب الثلاجة بشكل متكرر . فإن من شأن ذلك دخول الهواء الساخن للثلاجة ورفع درجة حرارتها .

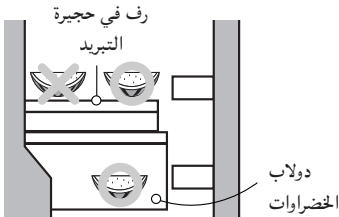
## حجيرة التجميد

- لا تضع القوارير داخل حجيرة التجميد، فقد تنكسر عند تجليدها.
- لا تجمد الأطعمة التي سبق وأذيب جمدها . إذ أن ذلك يتسبب في تحويل طعمها وفائدتها الغذائية.
- عند تخزين الأطعمة المجمدة مثل الأيس كريم لمدة طويلة ، ضعها على رف التجميد وليس على حامل باب التجميد.



## حجيرة التبريد

- تجنب وضع الأغذية الرطبة على رفوف حجيرة التبريد الداخلية بعمق ، الأمر قد يؤدي الى تجميدها عند اتصالها المباشر بالهواء البارد . لتجنب هذا الأمر ، من الأفضل حفظها في الأوعية بغطاء .
- من الأفضل حفظ الأغذية الرطبة (خاصة الخضراوات والفواكه ) في حجيرة حفظ الخضراوات . إذا أردت حفظها على رف في حجيرة التبريد ، ضعها قريباً من الباب وبعيداً عن خلف الثلاجة لكي لا تتجمد من خلال دوران الهواء البارد في الثلاجة .
- نظف الأغذية دائماً قبل حفظها للتبريد . ولا بد من غسيل الخضراوات والفواكه ومسحها ومسح الأغذية المعلبة نظيفة ، لمنع الأغذية المتجاورة لها من الوبس .
- عند حفظ البيض في الرف الخاص بها ، تأكد من أنها طازجة واحفظها دائماً بشكل مستقيم لحفظها طازجة لمدة أطول .



## ⚠ تحذير

انزع دائماً الفيش من بريزة الحائط قبل تنظيف ما حول الأجزاء الكهربائية (المبات، مفاتيح، ضوابط .. الخ). امسح الرطوبة الزائدة بإسفنج أو قطعة قماش لمنع الماء أو السائل من التسرب لأي قطعة كهربائية لا تستعمل سواحل قابلة للإشتعال أو سامة .

- تحير للتنظيف  
لا تستخدم : مادة تنشيط السطح، شمع سيارة ، المادة المضادة للتآكل، زيت من جميع الأنواع ، غازولين ، حامض ، شمع
- مسحوق الغسيل القابض للاستخدام  
سائل نباتي قابل لغسيل طبق . ماء صابوني
- عند الاستخدام بدون عناية ، قد يحدث تحويل في اللون.

من المهم الإحتفاظ بثلاجتك نظيفة تفاديا للروائح غير المرغوب فيها . يجب المبادرة فورا إلى مسح الطعام المسكوب لئلا يحمض ويلطخ السطوح البلاستيكية اذا ما ترسب .

لا تستعمل مطلقا لبادات التنظيف أو الفرش أو المنظفات خشنة الحك أو المحاليل شديدة القلوية على أي سطح في الثلاجة .

تذكر قبل التنظيف بأن الأجسام الرطبة تلتصق بالأسطح الباردة . فلا تلمس الأسطح المتجمدة بأيدي مبتلة أو رطبة .

السطح الخارجي للثلاجة : استخدم محلولا دافئا من صابون ناعم أو منظف لتنظيف السطح الخارجي للثلاجة . امسحه بقطعة قماش نظيفة رطبة ثم جففه .

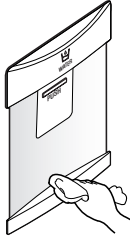
السطح الداخلي للثلاجة : يوصى بتنظيف السطح والأجزاء الداخلية بشكل منتظم . استخدم المحلول الفاتر من الصابون الناعم أو سائل غسيل الطبق لتنظيف أسطح جهاز الثلاجة . امسحها بقماش مبلل ثم جففها.

الأجزاء الداخلية : اغسل أرفف الحجيرات وحاملات الأبواب وصواني التخزين وسدادات الأبواب المغنطة الخ .... استخدم المحلول الفاتر من الصابون الناعم أو سائل غسيل الطبق لتنظيف أسطح جهاز الثلاجة . امسحها بقماش مبلل ثم جففها.

## وعاء الماء

### الحاجز-

امسح باستخدام قطعة قماش مبللة وجففه بقطعة قماش جافة.



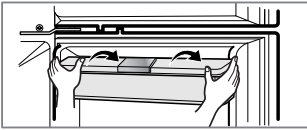
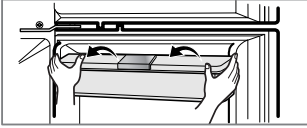
### حوض الماء-

#### 1. وضع الماء

لا توجد حاجة لإزالة خزان الماء لتزويده بالماء.

- قبل إغلاق الباب، أغلق الغطاء وثبته بالمشبك بإحكام.
- لا تستخدم السوائل التي تحتوي على السكر أو المشروبات السكرية مثل الصودا.

**ملاحظة**

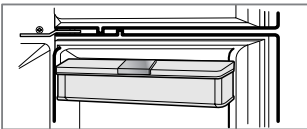
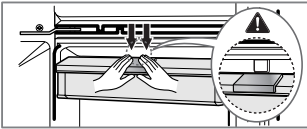


#### 2. الفك

ارفع خزان الماء، امسكه من الجانب ومن أسفل.

عند فك خزان الماء استخدم الماء الموجود في الموزع أولاً.

**ملاحظة**

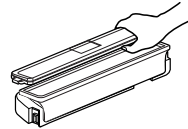


#### 3. التجميع

إذا بسبب ما تمت إزالة خزان الماء، ضع خزان الماء مرة أخرى في وضعه الطبيعي. تحقق من أن مجموعة الصمام مثبتة بشكل صحيح في فتحة الباب. عند تجميعه اضغط لأسفل وتحقق من وضع الخزان الصحيح.

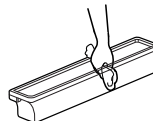
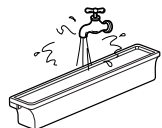
### حوض الماء-

#### 1. فك غطاء الحوض.

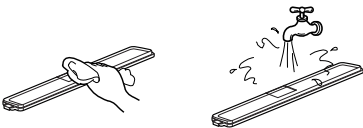


#### 2. نظف داخل حوض الماء وخارجه

باستخدام سائل تنظيف الأطباق ثم اشطفه جيداً تحت الماء الجاري. جفف الماء باستخدام قطعة قماش.



3. نظف داخل حوض الماء وخارجه باستخدام سائل تنظيف الأطباق ثم اشطفه جيداً تحت الماء الجاري. جفف الماء باستخدام قطعة قماش.



### ⚠ تنبيه

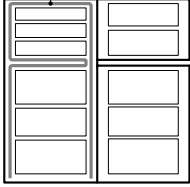
استخدم ماء فاتراً عند التنظيف.

لا تستخدم أي شيء غير الماء. عند الاستخدام مع المشروبات الغازية، فضع الماء في حوض الماء ثم فرغ ثلاث أو أربع أكواب من الماء بعد ذلك.

## انبوب مضاد للتكثيف

الجار الخارجي للثلاجة قد يصبح دافئاً في بعض

الأنبوب مضاد للتكثيف



الأحيان ، وبخاصة بعد التركيب لا تنزعج . هذا ناتج عن الأنبوب المضاد للتكثيف الذي يضخ غاز تبريد ساخن لمنع "الإرتشاح" على جدار الثلاجة الخارجي .

## وقت الإجازة

اثناء العطلات غير الطويلة ، يستحسن ترك الثلاجة بحالة شغالة . ضع الأشياء القابلة للتجمد في التجميد لإطالة حياتها . أما إذا كنت تعتزم تمضية إجازة طويلة فينصح بإزالة جميع الأطعمة وفصل التيار الكهربائي وتنظيف داخل الثلاجة جيداً وترك أبواب الثلاجة مفتوحة لمنع تكون الروائح .

## انقطاع التيار

في أغلب الأحيان لا يستغرق انقطاع التيار أكثر من ساعة أو ساعتين ولن يؤثر ذلك في درجة حرارة الثلاجة . يستحسن اثناء انقطاع التيار عدم فتح باب الثلاجة بصورة متكررة ، أما إذا طالت فترة انقطاع التيار فننصح بوضع لوح ثلج جاف فوق الطرود المجمدة .

## عند انتقالك إلى مسكن آخر

فرِّغ جميع الأجزاء وثبت جميع الأجزاء المتحركة داخل الجهاز .

لتجنب حدوث ضرر في براغي الاستواء ، دوِّرها إلى نهايتها إلى القاعدة .

## ⚠ تنبيه

### خطر الصدمات الكهربائية

قبل استبدال مصباح الضوء المحروق، فافصل الثلاجة أو أوقف تشغيل التيار في قاطع الدائرة الكهربائية أو صندوق المنصهرات.

**ملاحظة:** ولا يؤدي تحريك عنصر التحكم إلى موضع OFF (إيقاف التشغيل) إلى إزالة التيار إلى دائرة الضوء.

## نطاق استخدام الجهاز

هذا الجهاز مُخصص للاستخدامات المنزلية والتطبيقات الأخرى المشابهة مثل

- مطابخ الموظفين في المتاجر والمكاتب وبيئات العمل الأخرى؛
- المزارع وعن طريق نزلاء الفنادق والموتيلات والمناطق الأخرى ذات الطبيعة السكنية؛
- أماكن النوم وتناول الإفطار؛
- تطبيقات الطعام والتطبيقات الأخرى غير المرتبطة بالبيع بالتجزئة.

## ⚠ تحذير

### حول التأريض (التوصيل الأرضي)

في حالة حدوث انقطاع الطاقة الكهربائية،  
التأريض (التوصيل الأرضي) يخفف خطر  
الصدمات الكهربائية بتقديم سلك خروج تيار  
كهربائي.

من أجل منع حدوث صدمات كهربائية محتملة ،  
هذا الجهاز لا بد من توصيله الأرضي.

إن سوء استخدام فيش التأريض قد يحدث  
صدمة كهربائية . استشر كهربائيا مؤهلا أو  
موظف صيانة في حالة عدم فهمك تعليمات  
التأريض ، أو إذا ما شككت في سلامة التأريض.

### لا تستعمل سلكا إضافيا

إذا كنت بالإمكان، صل جهاز الثلاجة الى مخرج  
تيار خاص له لمنع جهاز الثلاجة والأجهزة الأخرى  
أو الأضواء المنزلية من إحداث الحمل الزائد الذي  
قد يؤدي الى انقطاع الطاقة الكهربائية.

### الوصول السهل الى قابس التيار

جهاز الثلاجة - التجميد لا بد من تركيبه بحيث  
أن يمكنك وصول قابس التيار بسهولة للفصل  
السريع في حالة حدوث حوادث.

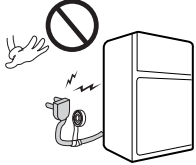
### استبدال سلك التيار

إذا كان سلك التيار متضررا، لا بد من تبديله  
من قبل الصانع أو مركز الخدمات له أو فني  
مؤهل مثيل من أجل تجنب خطر.

#### إغراء خطير للغاية

قد تكون الثلاجة الفارغة مصدر إغراء خطير  
لأطفال . انزع طوق منع التسرب أو السقاطات  
أو الأغشية أو الباب بأكمله من جهازك غير  
المستعمل ، أو اتخذ اجراء آخر لإستبعاد ضرر  
الجهاز وأخطاره

### لا تقم بتعديل أو تمديد طول سلك الكهرباء.



قد يتسبب ذلك في صدمة  
كهربائية أو حريق.

لا بد من تأريض الثلاجة .  
لا تنتظر! قم بذلك الآن !

لا تخزن مطلقا أشياء قابلة للاشتعال أو متفجرات  
وكيماويات في الثلاجة.

### رمي الجهاز القديم

هذا الجهاز يحتوي على السائل (مادة التبريد ، زيت التشحيم) والجهاز يتكون من قطع الغيار والمواد  
القابلة لإعادة استخدامها و/أو إعادة تدويرها.

جميع المواد الهامة لا بد من إرسالها الى مركز جمع النفايات ويمكن إعادة استخدامها بعد إعادة العمل  
(إعادة التدوير).  
ولإرجاعه ، يرجى الاتصال بالوكيل المحلي.

## قبل الاتصال الهاتفي لطلب الخدمات

تجنب استدعاء عامل الصيانة !  
إذا شعرت بأن ثلاجتك لا تعمل بشكل طبيعي ، افحص أولاً المسببات المحتملة الآتية :

المشكلة	الاسباب المحتملة
الثلاجة لا تشتغل	<ul style="list-style-type: none"> <li>• احتراق فيوز بالمنزل أو فصل قاطع الدائرة الكهربائية .</li> <li>• نزع أو ارتداء الفيش من بريزة الحائط .</li> </ul>
درجة الحرارة في حجيرة الثلاجة أو حجيرة التجميد مرتفعة جداً .	<ul style="list-style-type: none"> <li>• لا يتم ضبط مقبض ضبط درجة الحرارة على الوضعية المناسبة.</li> <li>• وضع الجهاز قريباً من الجدار أو مصدر حراري .</li> <li>• تكرار فتح الباب في الطقس الحار .</li> <li>• ترك الباب مفتوحاً لفترة طويلة .</li> <li>• تخزين كمية زائدة من الأطعمة في الثلاجة .</li> </ul>
ضجيج غير عادي	<ul style="list-style-type: none"> <li>• الثلاجة مركبة في مكان ضعيف أو غير مستو أو أن صواميل الإستواء بحاجة لتعديل .</li> <li>• وضعت أشياء غير ضرورية في الجهة الخلفية من الثلاجة .</li> </ul>
رائحة تنبعث من الثلاجة	<ul style="list-style-type: none"> <li>• الأطعمة قوية الرائحة يجب تغطيتها بإحكام أو لفها .</li> <li>• الأسطح الداخلية مطلوبة للتنظيف .</li> </ul>
تكون ندى على سطح الثلاجة	<ul style="list-style-type: none"> <li>• هذا الأمر ليس بمستغرب عند ازدياد الرطوبة .</li> <li>• قد يكون باب الثلاجة ترك مفتوحاً جزئياً .</li> </ul>



